



Il Canto delle Cicale

The Cicadas' song

XVII Festival di Teatro Ragazzi e Giovani

Youth Theatre Festival



20 Giugno - 17 Luglio 2016

Programma / Program

Dove possibile, in caso di pioggia, gli spettacoli si terranno in spazi alternativi

Lunedì 20 Giugno	Nuvolera - Parco degli Alpini, via Cittadella, ore 21.15 Los Filonautas - Naufraghi per scelta / Castaways by choice
Martedì 21 Giugno	Orme - Parco degli Alpini, via M.Negrini, ore 21.15 FourHands Circus - Cambiale / Cambiale
Giovedì 23 Giugno	Provaglio d'Iseo - Piazza Portici, ore 21.15 Gli Alcorni - Specchio, servo delle mie brame / Mirror, mirror on the wall
Venerdì 24 Giugno	Castegnato - Parco del Brolo, ore 21.15 Kosmocomico Teatro - I Musicanti di Brema / The Bremen town musicians
Lunedì 27 Giugno	Mazzano - Anfiteatro del Parco, viale Resistenza, ore 21.15 Teatro Telaio - Verso la Luna / Toward the Moon
Martedì 28 Giugno	Provaglio d'Iseo - Ex discarica Cogeme, Fantecolo, ore 21.15 Fondazione Teatro Ragazzi e Giovani - Il giro del mondo in 80 giorni Around the world in 80 days
Mercoledì 29 Giugno	Passirano - Parco Comunale di Camignone, ore 21.15 Teatro delle Selve - Quando notte illuminava / When night just lit up
Lunedì 4 Luglio	Monticelli Brusati - Chiesa di San Zenone, ore 21.15 Melarancio - E venne la notte / When the night came
Martedì 5 Luglio	Passirano - Parco Comunale di Monterotondo, ore 21.15 TEA Teatro - Da casa nasce cosa / Homemnade Fairytales

Programma / Program

Dove possibile, in caso di pioggia, gli spettacoli si terranno in spazi alternativi

Venerdì 8 Luglio	Rezzato - Convento Francescano S. Pietro in Colle, via S.Francesco, ore 21.15 Teatro Telaio - La festa delle feste / Let's celebrate!
Lunedì 11 Luglio	Erbusco - Municipio, ore 21.15 Compagnia Catalyst - Le Scaoclapaura / Throw away the fear
Martedì 12 Luglio	Provaglio d'Iseo - Campus dell'Infanzia di Provezze, ore 21.15 La Piccionala - Mimi e la felicità / Mimi and the happiness
Mercoledì 13 Luglio	Passirano - Cortile del Municipio, ore 21.15 Teatro Telaio - La Festa delle Feste / Let's celebrate
Giovedì 14 Luglio	Ospitaletto - Scuola dell'Infanzia Chizzolini, via Serlini ore 21.15 Accademia Perduta - La cicala e la formica / The grasshoper and the ant
Venerdì 15 Luglio	Gussago - Piazza San Lorenzo, ore 21.15 Accademia Perduta - Romagna Teatri Valentina e i Giganti / Valentina and the Giants
Sabato 16 Luglio	Paderno - Piazza del Castello, ore 21.15 Vladimiro Strinati - Il castello degli spaventati / The castle of fears
Domenica 17 Luglio	Rodengo Saiano - Franciacorta Outlet Village, ore 17.00 Nando e Milla - Kalinka / Kalinka

Ogni animale ha un mondo da raccontare!



C'era una volta....
Favole e Fiabe



Pronti? Partenza...
Viaggi e mondi lontani

Quattro Salti
Circo e Acrobatica



FORZA E CORAGGIO!
Per vincere ogni paura



Non è bello ciò che è bello...
A volte le apparenze ingannano

NAUFRAGHI PER SCELTA

Castaways by choice

Los Filonautas

Circo e acrobatica - Tout public

C'è uno strano barcone, un veliero tenuto insieme da un filo d'acciaio teso, si sentono le onde del mare infrangersi sulle mole del porto. Arrivano due personaggi fuori tempo: un capitano (una capitana!), portato sulle spalle dal suo marinaio (Silver). Sorgono le prime incomprensioni ma niente paura, si risolveranno... Si partel

Lunedì
20
Giugno

Nuvolera
Parco degli Alpini
via Cittadella
ore 21.15

CÀMBIALE!

Càmbiale!

FourHands Circus

Circo Teatro - Tout Public

Lo spettacolo racconta dell'incontro imprevisto tra un imprenditore sommerso dai debiti e una donna immigrata. Questo incontro cambierà le loro vite. In un'atmosfera surreale e divertente il circo incontra il teatro fisico, l'acrobatica, il trapezio e i tessuti aerei.

Martedì
21
Giugno

Ome
Parco degli Alpini
via M. Negrini
ore 21.15



Giovedì
23
Giugno

Provaglio d'Iseo
Piazza Portici
ore 21.15



Venerdì
24
Giugno

Castegnato
Parco del Brolo
ore 21.15

SPECCHIO,

SERVO DELLE MIE BRAME

Mirror, mirror on the wall, who is the fairest of them all?

Gli Alcuni

Teatro d'attore con pupazzi - dai 3 anni

Polpetta e Caramella raccontano la fiaba di Biancaneve, aiutate dal grande libro magico e dai Cuccioli. La matrigna non vuole solo essere la più bella del reame, ma anche trasformare il Regno del paese bello nel paese della... magia nera! C'è un solo modo per sconfiggere la Strega: creare una pozione magica con l'aiuto del giovane pubblico.

I MUSICANTI DI BREMA

The Bremen town musicians

Kosmocomico Teatro

Teatro d'attore, figura e musica dal vivo - dai 4 anni

Un campo di papaveri a perdita d'occhio, Brema all'orizzonte, e pupazzi che suonano (veramente!) meravigliose musiche della tradizione folk francese. L'Asino suona l'organetto, il Cane la grancassa, il Gatto l'ukulele, il Gallo la cornamusa. Anche i briganti suonano: la chitarra elettrica!

VERSO LA LUNA

Toward the Moon

Teatro Telalo
Teatro d'attore - dai 4 anni

Due topolini vedono la Luna. E per la prima volta si accorgono di quanto sia bella e decidono che è ora di andarla a trovare, perché la luna è lontana ma, se ci credi davvero, può anche finire che ci balli sopra per un pò. Due attori in scena si cimentano nell'ardua impresa di conquistare la Luna in quanto topi, ma poi decidono di farlo senza costume, senza naso e addirittura senza Luna!



Lunedì
27
Giugno

Mazzano
Anfiteatro del Parco
viale Resistenza
ore 21.15

IL GIRO DEL MONDO IN 80 GIORNI

Around the world in 80 days
Fondazione Teatro Ragazzi e Giovani
Teatro d'attore - Tout public

Il londinese Phileas Fogg ed il suo cameriere francese Passepartout tentano di circumnavigare il globo terrestre in soli 80 giorni, per vincere una scommessa di 20.000 sterline fatta con i compagni del Reform Club. Ma non sarà certo un viaggio tranquillo...

In collaborazione con:
 Cogeme WDRF WDRF

Martedì
28
Giugno

Provaglio d'Iseo
Ex discarica Cogeme
Fantecolo
ore 21.15

Mercoledì
29
Giugno

Passirano
Parco Comunale
di Camignone
ore 21.15

QUANDO NOTTE ILLUMINAVA

When night just lit up

Teatro delle Selve
Teatro d'attore - dai 4 anni



Pratalolo, un ragazzo trasognato e povero, si troverà alle prese con tre oggetti dai poteri miracolosi (una camicia, un bastone e un flauto) che lo aiuteranno ad affrontare un incredibile viaggio in cui incontrerà una principessa, un mendicante, un mugugno e la sua famiglia, il re e la regina.

Lunedì
4
Luglio

Monticelli Brusati
Chiesa di San Zenone
ore 21.15

È VENNE LA NOTTE

When the night came

Melarancio
Teatro d'attore - dai 5 anni



Come un cantastorie, l'attore racconta fiabe e leggende della tradizione rurale alpina, come ai tempi in cui le famiglie stavano insieme al caldo della stalla e gli uomini parlavano con gli animali e con i bambini di creature straordinarie e personaggi misteriosi.

DA CASA NASCE COSA

Homemade fairytales

TEA Teatro

Teatro di oggetti e narrazione - dai 3 anni

Le storie più famose, come Cappuccetto Rosso, i tre Porcellini, e Cenerentola, vengono reinventate con gli oggetti quotidiani della casa. Spugne, scope, cuscini, strofinacci e marmellate sono i protagonisti di queste fiabe, in un gioco divertente di affinità e analogie.



Martedì
5
Luglio

Passirano
Parco Comunale
Monterotondo
ore 21.15

LA FESTA DELLE FESTE

Let's celebrate!

Teatro Telalo

Teatro d'attore, di figura e clownerie - dai 4 anni

Un garzone pasticciere deve allestire un grande banchetto a cui sono stati invitati tutti, ma proprio tutti! Sembra non mancare nulla, ma è proprio nel posto giusto? Si fanno avanti un gatto, una mucca, un cammello e un dromedario, ognuno che accompagna il proprio padrone da qualche parte: La Mecca, il Gange, Betlemme. Ogni storia è diversa, ma comune è la voglia di camminare.



Venerdì
8
Luglio

Rezzato
Convento
S. Pietro in Colle,
via S. Francesco
ore 21.15

Lunedì
11
Luglio

Erbusco
Municipio
ore 21.15

LE SCACCIAPaura

Throw away the fear

Catalyst

Teatro d'attore - dai 5 anni



Entrano in scena cantando e danzando le Scacciapaura e poi, sedute intorno a una grande tavola di legno piena di utensili da cucina, dipanano i loro racconti. E mentre tirano le file di alcune storie raccolte da Calvino in "Fiabe Italiane", cucinano e sminzuzzano, pestano, assaggiano, mescolano, impastano e tagliano...

Martedì
12
Luglio

Provaglio d'Iseo
Campus dell'Infanzia
Provezze
ore 21.15

MIMÌ E LA FELICITÀ

Mimi and the happiness

La Piccionala - Teatro Stabile di Innovazione
Teatro d'attore - dai 3 anni



Tra i parrni colpiti dal sole di una domenica mattina, Mimì inizia a fare un inventario di tutto ciò che al mondo le piace o non le piace. Leggera, fantasiosa, poetica e ingenua, la nostra protagonista è felice di assaporare il tempo che ha a disposizione senza limiti, giocando, pensando e sognando.

LA FESTA DELLE FESTE

Let's celebrate!

Teatro Telato

Teatro d'attore, di figura e clownerie - dal 4 anni

Un garzone pasticciere deve allestire un grande banchetto a cui sono stati invitati tutti, ma proprio tutti! Sembra non mancare nulla, ma è proprio nel posto giusto? Si fanno avanti un gatto, una mucca, un cammello e un dromedario, ognuno che accompagna il proprio padrone da qualche parte: La Mecca, il Gange, Betlemme. Ogni storia è diversa, ma comune è la voglia di camminare.



Mercoledì
13
Luglio

Passirano
Cortile del Municipio
ore 21.15

LA CICALA E LA FORMICA

The grasshopper and the ant

Accademia Perduta  **SABAF**

Teatro d'attore con musica dal vivo - dal 3 anni

La cicala è una talentuosa cantante che tiene concerti sui prati e sulle spiagge della Riviera, mentre la formica, più pragmatica, si occupa del lavoro, della casa e delle piccole cose della vita quotidiana. Il Calabrone senza scrupoli sfrutta ed illude la Cicala, per poi abbandonarla al gelo dell'inverno. Chi la aiuterà?



Giovedì
14
Luglio

Ospitaletto
Scuola dell'Infanzia
Chizzolini
via Serini
ore 21.15

We burn for technology and safety.



VALENTINA E I GIGANTI

Valentina and the giants



Venerdì
15
Luglio

Accademia Perduta / Romagna Teatri
Teatro d'attore e trampoli - dai 5 anni

Valentina è una bimba orfana che vive in un istituto. Spesso di notte non riesce a dormire e guarda fuori dalla finestra. Una notte scorge in lontananza un'ombra gigantesca che la porta via con sé: è un Gigante Gentile che combatterà contro altri Giganti cattivi per salvare il mondo. Ma chi li aiuterà?

Gussago
piazza San Lorenzo
ore 21.15



IL CASTELLO DEGLI SPAVENTI

A Castle of fears

Vladimiro Strinati
Teatro di figura - dai 4 anni



Sabato
16
Luglio

La coppia comica Fagiolino e Sganapino è in fuga dopo l'ennesimo disastro. Giunti in una terra desolata vengono ospitati dalla stravagante ostessa, la Strega Monticella, che intrappola i malcapitati con incantesimi e trugli. La locanda è abitata da strane creature, e i due dovranno superare diverse avversità per sconfiggere le loro paure.

Paderno
Piazza del Castello
ore 21.15

Domenica
17
Luglio

Rodengo Salano
Franciacorta
Outlet Village
ore 17.00

KALINKA
Kalinka

FRANCIACORTA

Nando e Maila

Circo, musica dal vivo e acrobatica - Tout public

Kalinka è un varietà circoense dove la musica dal vivo si intreccia con gags, tormentoni, acrobazie aeree e giocolerie. Spassosamente cialtroni, Nando e Maila sorprendono quando dai rispettivi cilindri cavano numeri di "acrobazie musicali", trasportando il pubblico dal foiclore Russo a quello Sudamericano, passando per suggestioni arabe, tzigane, canti sardi e pizziche granitate, ciascuna eseguita con gli strumenti caratteristici.



Aiutaci a mantenere la gratuità del nostro Festival partecipando alla raccolta fondi per il Teatro Telaio: continueremo ad offrirti spettacoli di qualità ogni estate (e anche d'inverno!). Puoi farlo acquistando i nostri gadget allo stand presente ad ogni spettacolo, oppure cercando "Il Telaio soc. coop." su www.ilmiodono.it.

 **ilMioDono**
La rete della solidarietà di UniCredit

Hanno aderito:

COMUNI DI:

Castegnato
Erbusco
Gussago
Mazzano
Monticelli Brusati
Nuvolera
Ome
Ospitaletto
Paderno Franciacorta
Passirano
Provaglio d'Iseo
Rezzato



FRANCIACORTA
OUTLET VILLAGGIO

SPONSOR:



AGUST

SPONSOR TECNICI:



CASCINA CLARABELLA
Consorzio di Cooperative Sociali
Soc. Coop. Sociale Italia

CON IL PATROCINIO DI:



PROVINCIA
DI BRESCIA

IL TELAIO ADERISCE A:



Confcooperative Federcultura Turismo Sport Lombardia
Confcooperative Federlavoro Servizi Cultura Brescia

Sul sito www.cantodelleccale.it è possibile trovare le mappe dei luoghi. In caso di pioggia, ove possibile, gli spettacoli si svolgeranno in spazi alternativi.

Per info:



Teatro Telaio, via Villa Glori 10/b - Brescia
Tel/fax: 03046535 - segreteria@teatrotelai.it - www.teatrotelai.it
[facebook.com/teatro.telai](https://www.facebook.com/teatro.telai)
www.cantodelleccale.it

Teatro Telaio è un soggetto di rilevanza regionale e convenzionato con Regione Lombardia Cultura e Identità e Autonomie della Lombardia.

